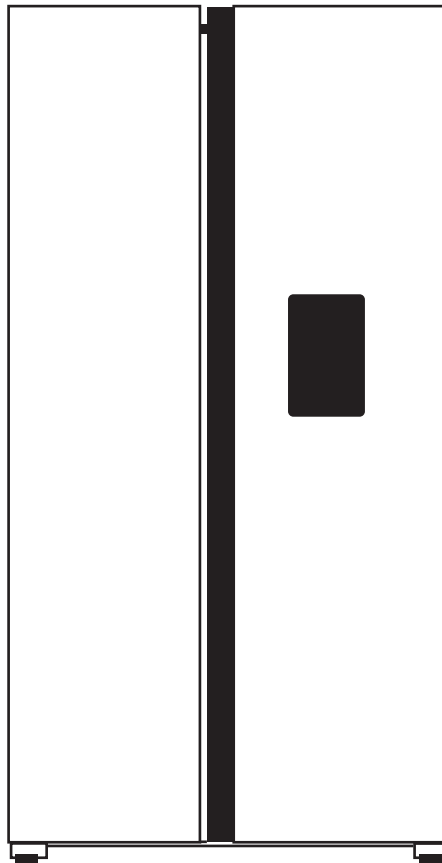


HEINRICH'S

HSBS 3098

KÜHL- GEFRIERKOMBINATION /
FRIDGE-FREEZER COMBINATION



BEDIENUNGSANLEITUNG / GARANTIE
OPERATING INSTRUCTIONS / WARRANTY

DEUTSCH	4
ENGLISH	30

INHALTSVERZEICHNIS

SICHERHEITSHINWEISE	5
BEDEUTUNG DER SYMBOLE	5
ALLGEMEINE INFORMATIONEN	5
SICHERHEITSHINWEISE	6
SICHERHEITSHINWEISE - KÄLTEMITTEL	8
ELEKTRISCHE SICHERHEITSHINWEISE	9
GEBRAUCHSANWEISUNG	10
AUSPACKEN / VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH	10
TRANSPORT / INSTALLATION	10
TÜREN DEMONTIEREN	12
BENUTZUNG	13
ALLGEMEIN ZUM THEMA NUTZUNG	13
BEWEGLICHE REGALE/TABLETTS	13
KONTAMINATION VON LEBENSMITTELN VERMEIDEN	14
ENERGIESPARTIPPS	14
GERÄUSCHENTWICKLUNG WÄHREND DES BETRIEBS	14
GERÄTEÜBERSICHT	15
GERÄTE EIGENSCHAFTEN	15
ABMESSUNGEN UND ABSTÄNDE	16
BEDIENUNG	17
INBETRIEBNAHME UND EINSTELLUNG DER TEMPERATUR	17
BEDIENFELD	18
BEDIENTASTE	18
ANZEIGEN	18
EINSTELLEN DER TEMPERATUR	19
EINSTELLEN DER TEMPERATUR - KÜHLSCHRANK	19
EINSTELLEN DER TEMPERATUR - EISFACH	19
TASTENSPERRE	19
ALARM BEI GEÖFFNETER TÜR	19
WASSERSPENDER	20
POSITIONIERUNG DER LEBENSMITTEL IM GERÄT	21
EISWÜRFEL	21
ZUBEHÖR BEWEGLICHE REGALE	21
ZUBEHÖR POSITIONIERUNG DER TÜRFÄCHER	21
TIPPS ZUM EINFRIEREN	22
HINWEISE ZUR LAGERUNG VON TIEFKÜHLKOST	22
HINWEISE ZUR KÜHLUNG FRISCHER LEBENSMITTEL	22
WARTUNG, REINIGUNG, LAGERUNG	23
WARTUNG	23
REINIGUNG	23
FEHLERBEHEBUNG	25
TECHNISCHE INFORMATIONEN	26
TECHNISCHE DATEN	26
HINWEISE ZUR RICHTLINIENKONFORMITÄT	26
GARANTIE	27
HAFTUNG	27
GARANTIEBEDINGUNGEN	27
ENTSORGUNG	28
ENTSORGUNG UND SYMBOLBEDEUTUNG „MÜLLTonne“	28

SICHERHEITSHINWEISE

Vielen Dank für Ihren Einkauf. Wir bitten Sie, die Betriebsanleitung vor der Inbetriebnahme des Geräts aufmerksam zu lesen und sie anschließend sicher aufzubewahren. Bei Fragen oder Problemen bezüglich des Geräts kontaktieren Sie bitte Ihren Fachhändler.

BEDEUTUNG DER SYMBOLE



HINWEIS

Informationen und Tipps werden hervorgehoben.



WARNUNG

Warnt vor Gesundheitsgefahren und weist auf mögliche Verletzungsgefahren hin.



ACHTUNG

Weist auf eine mögliche Gefahr für Geräte oder andere Gegenstände hin.

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

- Vor der erstmaligen Verwendung des Geräts empfehlen wir Ihnen, die Bedienungsanleitung sorgfältig durchzulesen. Bitte bewahren Sie diese Anleitung zusammen mit dem Garantieschein, dem Kaufbeleg und, wenn möglich, dem Karton sowie der Innenverpackung auf. Sollten Sie das Gerät weitergeben, legen Sie bitte auch diese Anleitung bei.
- Das Gerät ist für den Haushaltsgebrauch und ähnliche Einsatzbereiche konzipiert, wie zum Beispiel:
 - Küchenbereiche für Mitarbeiter in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsstätten.
 - Landwirtschaftliche Betriebe sowie für Gäste in Hotels, Motels und anderen Wohnunterkünften.
 - Bed & Breakfast-Einrichtungen.
 - Nicht-Einzelhandelsanwendungen in der Gastronomie.
- Bitte beachten Sie folgende Hinweise:
 - Benutzen Sie das Gerät ausschließlich gemäß der Anleitung. Jegliche andere Nutzung gilt als zweckentfremdet.
 - Mängel, die durch unsachgemäße Handhabung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen, sind von der Gewährleistung ausgeschlossen. Dies gilt auch für normalen Verschleiß.
 - Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie Zubehör anschließen, das Gerät reinigen oder bei Fehlfunktionen.
 - Überprüfen Sie regelmäßig Gerät und Netzkabel auf Beschädigungen. Bei Schäden darf das Gerät nicht benutzt werden.
 - Verwenden Sie ausschließlich Originalzubehör.
 - Das Gerät ist nur für die Benutzung und Lagerung in geschlossenen Räumen vorgesehen.
 - Vermeiden Sie die Nutzung in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit.

SICHERHEITSHINWEISE



HINWEIS

Der Inhalt dieser Bedienungsanleitung gilt für alle aufgeführten Modelle. Bauweise und Aussehen Ihres Gerätes können von den gezeigten Illustrationen abweichen.

- Dieses Haushaltsgerät kann von Kindern ab 8 Jahren benutzt werden sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit mangelnder Erfahrung und Kenntnis, wenn sie bei der Nutzung des Geräts beaufsichtigt werden oder eine Einweisung zur sicheren Nutzung des Geräts und den damit verbundenen Gefahren erhalten haben. (EN60335-1)
- Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlgeräte befüllen und Produkte daraus entnehmen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung oder Kenntnis geeignet, es sei denn, sie werden bei der Nutzung des Geräts beaufsichtigt oder haben dafür eine Einweisung von jemandem erhalten, der für ihre Sicherheit verantwortlich ist. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie mit dem Haushaltsgerät nicht spielen. (IEC 60335-1)



WARNUNG - ERSTICKUNGSGEFAHR

Lassen Sie kleine Kinder nicht mit Folie spielen. **Erstickungsgefahr!**

- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Verpackungsmaterialien sollten außer Reichweite von Kindern aufbewahrt werden, um Erstickungsgefahr zu vermeiden.
- Beim Entsorgen des Geräts den Stecker ziehen, das Kabel nahe am Gerät abschneiden und die Tür entfernen, um das Risiko für spielende Kinder zu minimieren.
- Beachten Sie bei der Entsorgung älterer Geräte mit Schnappschlössern an Türen oder Deckeln, diese vorher unbrauchbar zu machen, um das Risiko des Einschließens von Kindern oder Tieren zu verhindern.
- Lagern Sie keine explosiven Stoffe wie Spraydosen im Gerät.
- Dieses Kühlgerät ist nicht als Einbaugerät konzipiert.
- Halten Sie Lüftungsöffnungen frei.
- Verwenden Sie keine mechanischen Geräte zur Beschleunigung des Abtauprozesses, es sei denn, sie sind vom Hersteller empfohlen.
- Beschädigen Sie nicht den Kältemittelkreislauf.
- Verwenden Sie keine elektrischen Geräte im Inneren des Kühlgeräts, außer solche, die vom Hersteller empfohlen werden.

- Beachten Sie, dass das Kältemittel und das Isolationsblasgas brennbar sind, und entsorgen Sie das Gerät entsprechend den Vorschriften. Setzen Sie das Gerät keinen Flammen aus.
- Achten Sie darauf, dass das Kabel beim Aufstellen nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.
- Vermeiden Sie die Platzierung von Mehrfachsteckdosen oder tragbaren Netzteilen an der Rückseite des Geräts.
- Stellen Sie das Gerät nicht an feuchten, öligen oder staubigen Orten, in direkter Sonneneinstrahlung oder in Kontakt mit Wasser auf.
- Vermeiden Sie es, auf das Gerät zu steigen oder Gegenstände darauf oder darin zu platzieren.
- Legen Sie keine elektronischen Geräte wie Mobiltelefone ins Gerät.
- Verwenden Sie keine Haartrockner zur Trocknung der Innenseiten des Geräts und stellen Sie keine Kerzen hinein, um Gerüche zu beseitigen.
- Überschreiten Sie nicht die maximale Belastung der Regalböden von 8 kg.
- Seien Sie vorsichtig beim Öffnen und Schließen der Tür, wenn Kinder in der Nähe sind, um Verletzungen zu vermeiden.
- Vermeiden Sie es, die Türen zu stark zu schwingen, da das Gerät kippen und schwere Verletzungen verursachen könnte.
- Schließen Sie keine lebenden Menschen oder Tiere im Gerät ein.
- Halten Sie Kinder und Tiere vom Verpackungsmaterial fern, um Erstickungsgefahr zu vermeiden.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel außer Reichweite von Kleinkindern und Tieren bleibt, um Strangulationsgefahr zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel keine Stolpergefahr darstellt.

SICHERHEITSHINWEISE - KÄLTEMITTEL



WARNUNG – BRANDGEFAHR!

Dieses Gerät enthält brennbares Kältemittel.

Diese Bedienungsanleitung ist für verschiedene Modelle konzipiert, weshalb die Merkmale Ihres spezifischen Geräts möglicherweise geringfügig von den hier beschriebenen abweichen können.

In Ihrem Kühlschrank wird entweder R600a oder R134a als Kühlmittel eingesetzt. Welches Kühlmittel in Ihrem Gerät verwendet wird, entnehmen Sie bitte dem Kompressoraufkleber auf der Geräterückseite sowie dem Typenschild im Inneren des Geräts. Sollte Ihr Gerät das entflammbare Gas R600a enthalten, kontaktieren Sie bitte die zuständigen Behörden für Informationen zur fachgerechten Entsorgung.

Das Kältemittel Isobutan (R600a) ist umweltfreundlich, jedoch brennbar. Es ist wichtig, den Kühlmittelkreislauf nicht zu beschädigen. Beim Transport und bei der Aufstellung des Geräts ist darauf zu achten, dass keine Teile des Kühlkreislaufs beschädigt werden. Kältemittel und Gase müssen von Fachpersonal entsorgt werden, da sie Augenverletzungen oder Brände verursachen können. Bei einer bevorstehenden Entsorgung kontaktieren Sie bitte einen Servicetechniker oder einen qualifizierten Fachmann, um sicherzustellen, dass die Verrohrung des Kältemittelkreislaufs intakt bleibt.

Sollte der Kältemittelkreislauf beschädigt sein, beachten Sie Folgendes:

- Vermeiden Sie offene Flammen und andere Zündquellen.
- Sorgen Sie für eine gründliche Belüftung des Raumes.



WARNUNG – EXPLOSIONSGEFAHR!

Lagern Sie keine explosiven Stoffe, wie Aerosolbehälter mit brennbarem Treibgas, im Kühlschrank.



ACHTUNG

Beachten Sie vor der Erstinbetriebnahme oder nach einem Transport die Wartezeit von mindestens 3 bis 4 Stunden, damit das Kühlmittel sich setzen kann. Dies verhindert mögliche Schäden am Kühlkompressor.

ELEKTRISCHE SICHERHEITSHINWEISE

- Es ist unerlässlich, dass das Gerät nicht verändert wird. Es sollte an eine dedizierte Stromleitung angeschlossen werden, die durch eine separate Sicherung geschützt ist, um optimale Funktionalität zu gewährleisten und potenzielle Gefahren zu vermeiden.
- Ein beschädigtes Netzkabel stellt ein ernst zu nehmendes Risiko dar, da es Kurzschlüsse, Brände und elektrische Schläge verursachen kann. Das Netzkabel darf weder verlängert noch übermäßig gebogen werden. Ebenso ist darauf zu achten, dass keine schweren Gegenstände auf dem Netzkabel platziert werden.
- Es ist zwingend erforderlich, dass der Netzstecker in einwandfreiem Zustand ist. Ein beschädigter oder gequetschter Netzstecker kann eine Überhitzung und in der Folge einen Brand verursachen. Zudem muss der Netzstecker stets gut zugänglich sein, und es sollte vermieden werden, am Kabel zu ziehen.
- Sollten Sie feststellen, dass die Steckdose locker ist, ist es gefährlich, den Netzstecker einzustecken, da dies zu einem elektrischen Schlag oder Brand führen kann. Es ist nicht gestattet, das Gerät ohne die Abdeckung der Innenbeleuchtung zu betreiben.
- Vermeiden Sie es, mehrere Geräte an dieselbe Mehrfachsteckdose anzuschließen. Insbesondere der Kühlschrank sollte an eine separate Steckdose angeschlossen werden, die den Spannungsspezifikationen des Typenschildes entspricht, um eine optimale Leistung zu gewährleisten und eine Überlastung der Hausstromkreise zu verhindern.
- Stecken Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen in die Steckdose. Zudem ist darauf zu achten, dass das Gerät nicht an einer Gasleitung, einem Kunststoff-Wasserrohr oder einer Telefonleitung geerdet wird. Eine korrekte Erdung des Geräts ist erforderlich, um Fehlströme und dadurch ausgelöste elektrische Schläge zu verhindern.
- Das Netzkabel darf nur in eine ordnungsgemäß geerdete Steckdose gesteckt werden, unter Beachtung aller lokalen und nationalen Vorschriften. Bei einer Beschädigung des Kabels ist ein Ersatz durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person notwendig, um Risiken auszuschließen.
- Stellen Sie das Gerät nicht an feuchten Orten oder dort auf, wo es in Kontakt mit Wasser kommen kann. Verbinden Sie das Gerät nicht mit anderen Verbrauchern hoher Wattleistung an einer Mehrfachsteckdose, um Überlastung und mögliche Kurzschlüsse zu vermeiden.
- Das Gerät muss ausgeschaltet sein, bevor der Netzstecker gezogen oder in die Steckdose gesteckt wird. Bei Schäden oder Störungen, wie ungewöhnlichen Geräuschen, Geruch oder Rauchentwicklung, schalten Sie das Gerät sofort aus und ziehen Sie den Netzstecker. Lassen Sie das Gerät von einem Fachmann überprüfen, bevor es wieder in Betrieb genommen wird.



ACHTUNG

Austausch der Beleuchtungslampen (gilt nur für Kühlschränke mit Beleuchtung):

Die Beleuchtungslampen dürfen nicht vom Benutzer ausgetauscht werden. Bei Beschädigung der Beleuchtungslampen ist umgehend der Kundendienst zu kontaktieren.

GEBRAUCHSANWEISUNG

AUSPACKEN / VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

- Bitte entnehmen Sie das Gerät und sämtliche Zubehörteile vorsichtig aus dem Produktkarton.
- Anschließend entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien, Aufkleber und Etiketten.
- Überprüfen Sie das Gerät und den Lieferumfang sorgfältig auf Vollständigkeit sowie auf mögliche Schäden.



HINWEIS

Falls Sie Beschädigungen am Gerät feststellen, die vermutlich während des Transports entstanden sind, kontaktieren Sie bitte unverzüglich den Verkäufer. Ein beschädigtes Gerät darf keinesfalls in Betrieb genommen werden.



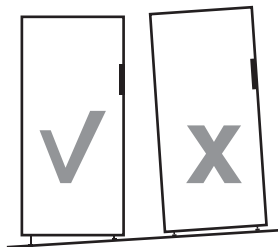
HINWEIS

Vor der erstmaligen Nutzung des Geräts empfehlen wir eine gründliche Reinigung. Es ist möglich, dass sich Staub oder Produktionsrückstände auf dem Gerät befinden. Eine sorgfältige Säuberung stellt sicher, dass das Gerät in einwandfreiem Zustand für den Gebrauch vorbereitet ist.

TRANSPORT / INSTALLATION

Bitte halten Sie sich präzise an die in dieser Anleitung enthaltenen Anweisungen bezüglich des elektrischen Anschlusses des Geräts.

- Es ist zwingend erforderlich, dass das Gerät ausschließlich aufrecht transportiert wird. Ein Kippen des Geräts ist zu vermeiden.
- Aus Gründen der Sicherheit sollte der Transport des Geräts durch mindestens zwei Personen erfolgen.
- Positionieren Sie das Gerät an einem gut belüfteten Ort.
- Platzieren Sie das Gerät auf einer breiten, ebenen, stabilen und trockenen Fläche, die sowohl das Gewicht des Geräts als auch dessen Inhalt tragen kann.
- Um Vibrationen zu vermeiden, muss das Gerät genau ausgerichtet sein. Hierzu sollten beide Einstellvorrichtungen festen Kontakt zum Boden haben. Die Höhe lässt sich an den vorderen Füßen einstellen, entweder mit den Fingern oder einem geeigneten Schlüssel.
- Vermeiden Sie die Aufstellung des Geräts in direktem Sonnenlicht oder in der Nähe von Wärmequellen wie Öfen oder Heizkörpern.



- Installieren Sie das Gerät nicht im Freien oder in Bereichen, die Witterungseinflüssen wie direkter Sonneneinstrahlung, Wind, Regen oder Temperaturen unter dem Gefrierpunkt ausgesetzt sind.
- Achten Sie darauf, dass die Belüftungsöffnungen am Gerät nicht blockiert werden.
- Um eine angemessene Luftzirkulation zu gewährleisten, ist ein Mindestabstand von 10 mm zu Wänden oder anderen Objekten einzuhalten. Andernfalls kann die Kühlleistung beeinträchtigt werden.
- Dieses Gerät ist mit einem Netzkabel ausgestattet, das über einen Geräteerdungsleiter und einen Erdungsnetzstecker verfügt. Der Netzstecker muss an eine ordnungsgemäß installierte und geerdete Steckdose angeschlossen werden, die allen lokalen Bestimmungen entspricht.
- Nehmen Sie das Gerät bei sichtbaren Beschädigungen nicht in Betrieb und kontaktieren Sie bei Unsicherheiten Ihren Händler.
- Warten Sie mindestens 5 Minuten, bevor Sie das Gerät nach dem Ausschalten erneut einschalten, um Beschädigungen am Kompressor zu vermeiden.



ACHTUNG - VERWENDEN SIE AUSSCHLIESSLICH TRINKWASSER

Sollten Sie eine Eismaschine oder einen Dispenser-Wassertank nutzen, füllen Sie diesen nur mit Trinkwasser.



WARNUNG

Die Kühlschränke enthalten Kältemittel und Isoliergase. Diese Stoffe müssen fachgerecht entsorgt werden, da sie Augenverletzungen oder Explosionen verursachen können. Achten Sie darauf, dass der Schlauch des Kühlkreislafs vor der ordnungsgemäßen Entsorgung nicht beschädigt wird.



ACHTUNG!

Für eine effiziente Wärmeableitung ist eine angemessene Belüftung rund um den Kühlschrank unerlässlich. Daher ist es empfehlenswert, ausreichend Freiraum um das Gerät zu lassen. Es wird raten, einen Abstand von 50-70 mm zwischen der Rückseite des Gefrierschranks und der Wand zu halten sowie mindestens 100 mm Freiraum an beiden Seiten. Ebenso sollte vor dem Kühlschrank genügend Platz vorhanden sein, um die Türen bis zu einem Winkel von 160° öffnen zu können.

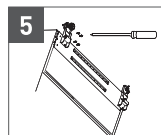
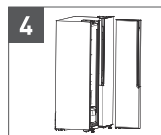
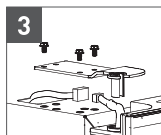
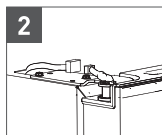
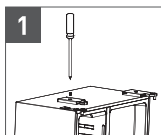
TÜREN DEMONTIEREN

Erforderliche Werkzeuge: Kreuzschlitzschraubendreher, Schlitzschraubendreher

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät vom Stromnetz getrennt und leer ist.
- Neigen Sie das Gerät vorsichtig nach hinten, wobei Sie auf eine stabile Unterlage achten sollten. Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht vollständig auf die Rückseite gelegt wird, um Schäden am Kältekreislauf zu vermeiden.
- Bewahren Sie alle entfernten Teile auf, da sie später wieder montiert werden müssen.
- Es wird empfohlen, diese Arbeit zu zweit durchzuführen.

Arbeitsschritte:

- 1./2. Entfernen Sie die Abdeckung des oberen Scharniers und trennen Sie die Steckverbindung.
3. Lösen Sie die Schrauben und heben Sie die Scharnierbefestigung ab.
4. Heben Sie die Tür vorsichtig ab und legen Sie sie auf eine geschützte Fläche.
5. Demontieren Sie das untere Scharnier.
6. Nachdem das Gerät aufgestellt wurde, montieren Sie die Türen in umgekehrter Reihenfolge.



ACHTUNG!

Die Türdichtung kann sich nach der Demontage der Türen lockern. Falls Sie eine Lücke zwischen Dichtung und Innenraum bemerken, ziehen Sie die Dichtung behutsam heraus, um die Lücke zu schließen. Ansonsten kann Luft aus dem inneren entweichen.

BENUTZUNG

ALLGEMEIN ZUM THEMA NUTZUNG

Bitte nutzen Sie das Gerät ausschließlich gemäß seiner Bestimmung zur Lagerung von Lebensmitteln im Haushalt. Es ist nicht für die Lagerung von medizinischen oder experimentellen Materialien oder für Transportzwecke vorgesehen.

- Bei Eindringen von Wasser in elektronische Komponenten des Geräts, trennen Sie umgehend die Stromversorgung und kontaktieren Sie den Kundendienst.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit eingefrorenen Lebensmitteln oder metallischen Teilen im Gerät, wenn Ihre Hände feucht sind, da dies zu Frostbeulen führen kann.
- Platzieren Sie keine Glasbehälter, Flaschen oder Dosen – insbesondere solche mit kohlenensäurehaltigen Getränken – im Gerät, wenn diese Temperaturen unter dem Gefrierpunkt ausgesetzt werden können. Es besteht das Risiko des Zerberstens.
- Lagern Sie verpackte Tiefkühlkost entsprechend den Anweisungen des Herstellers.
- Befolgen Sie die Empfehlungen des Geräteherstellers zur Lagerung und beachten Sie die Anweisungen zum Einfrieren.
- Einmal aufgetaute, gefrorene Lebensmittel sollten nicht erneut eingefroren werden.
- Achten Sie darauf, dass zwischen den Lebensmitteln auf den Ablagen und dem Türbehälter genügend Platz ist, damit die Tür vollständig geschlossen werden kann.
- Benutzen Sie die Basis, Schubladen und Türen des Geräts nicht als Steighilfe oder Ablagefläche.
- Halten Sie sich nicht an der Gerätetür, den Lagerfächern oder Ablagen fest und klettern Sie nicht darauf.
- Überladen Sie die Türbehälter nicht mit einer übermäßigen Anzahl von Wasserflaschen oder Behältern.
- Öffnen und schließen Sie die Gerätetür ohne übermäßige Kraftanwendung.
- Bei Beschädigungen oder Funktionsstörungen des Türscharniers sollte das Gerät nicht weiter verwendet und der Kundendienst kontaktiert werden.
- Achten Sie darauf, sich nicht die Hände oder Füße beim Öffnen oder Schließen der Gerätetür einzuklemmen.

BEWEGLICHE REGALE/TABLETTS

- Ihr Gerät ist mit verschiedenen Ablageflächen aus Glas, Kunststoff oder Drahtablagen ausgestattet, die je nach Modell variieren und unterschiedliche Kombinationsmöglichkeiten bieten.
- Die Innenwände des Kühlschranks sind mit Schienen ausgestattet, sodass Sie die Regale individuell positionieren können.

KONTAMINATION VON LEBENSMITTELN VERMEIDEN

Um eine Kontamination von Lebensmitteln zu vermeiden, beachten Sie bitte:

- Längeres Offenhalten der Gerätetür kann zu einem signifikanten Temperaturanstieg in den Kammern führen.
- Reinigen Sie regelmäßig Oberflächen, die mit Lebensmitteln und zugänglichen Ablaufsystemen in Kontakt kommen.
- Bewahren Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern auf, um eine Kontamination anderer Lebensmittel zu vermeiden.
- Zwei-Sterne-Tiefkühlfächer eignen sich für die Lagerung von Tiefkühlkost, die Herstellung von Eiscreme und Eiswürfeln.
- Ein-, Zwei- und Drei-Sterne-Abteile sind nicht für das Einfrieren frischer Lebensmittel geeignet.
- Schalten Sie das Kühlgerät aus, tauen Sie es ab, reinigen und trocknen Sie es und lassen Sie die Tür offen, falls das Gerät längere Zeit nicht genutzt wird, um Schimmelbildung zu vermeiden.

ENERGIESPARTIPPS

- Platzieren Sie das Gerät im kühlssten Teil des Raumes, fern von direkter Sonneneinstrahlung und Wärmequellen. Ein Schrankabschnitt oder eine zusätzliche Isolationsschicht kann die Effizienz steigern.
- Stellen Sie sicher, dass die Tür fest schließt.
- Passen Sie die Temperatur im Gerät regelmäßig an, abhängig von Raumtemperatur, Häufigkeit der Türöffnungen und Inhalt des Geräts.
- Halten Sie mindestens 15 cm Abstand zu Wänden oder anderen Objekten und decken Sie die Lüftungsöffnungen des Geräts nicht ab.

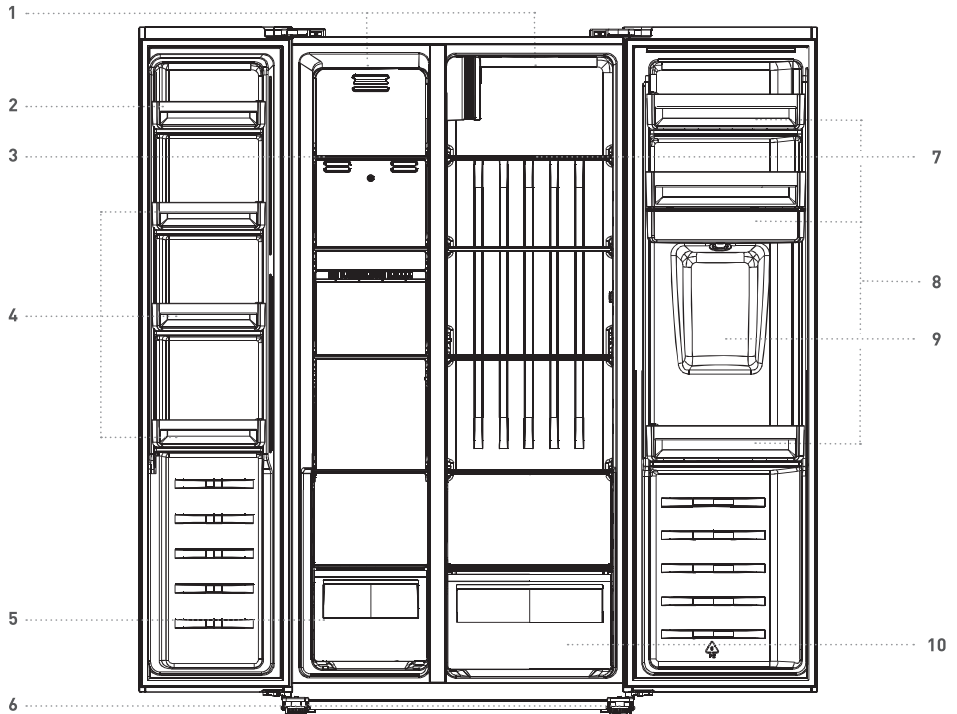
GERÄUSCHENTWICKLUNG WÄHREND DES BETRIEBS

- Klicken: Hörbar, wenn der Kompressor ein- oder ausgeschaltet wird.
- Brummen: Während der Kompressor läuft.
- Blubbern: Hörbar, wenn das Kältemittel in dünne Rohre strömt.
- Plätschern: Auch nach dem Abschalten des Kompressors noch kurzzeitig hörbar.

GERÄTEÜBERSICHT

GERÄTE EIGENSCHAFTEN

Ansicht: Vorderseite

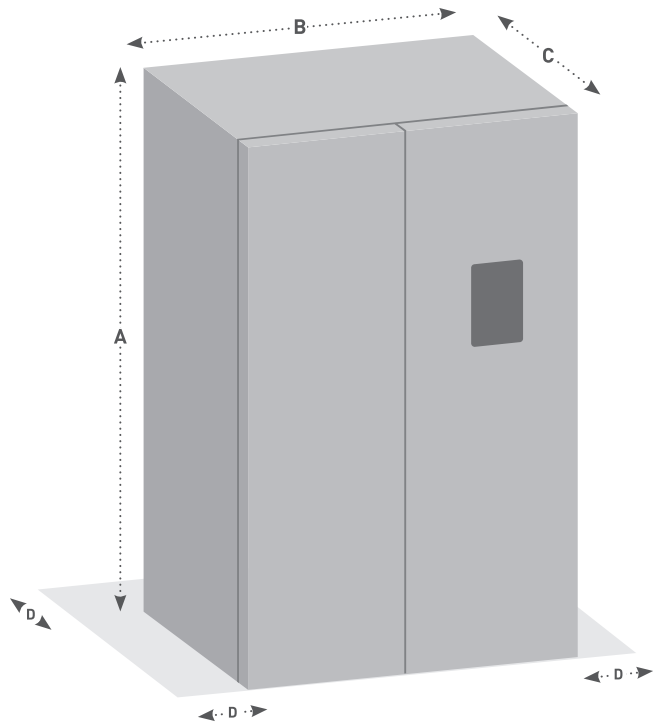


1	LED Licht
2	2* Türfach
3	Gefrierablagen
4	Gefriertürfächer
5	Gefrierschublade
6	Nivellierfüße
7	Kühlablagen
8	Türfacher
9	Wassertank
10	Gemüseschublade

Bilder dienen nur als Referenz. Technische Änderungen vorbehalten.

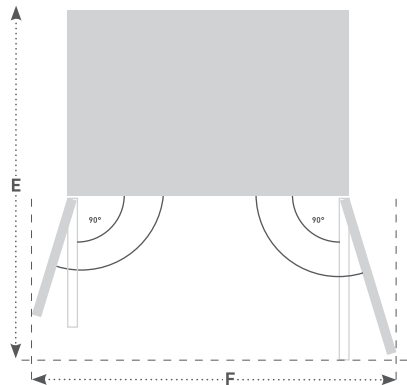
ABMESSUNGEN UND ABSTÄNDE

Steht das Gerät zu nahe an benachbarten Objekten, kann das die Kühlleistung und Gefrierleistung herabsetzen und dadurch die Stromkosten erhöhen. Achten Sie beim Aufstellen darauf, dass der Abstand zwischen der Rückseite des Geräts und der Wand mehr als 50 mm beträgt.



A	1770 mm
B	900 mm
C	590 mm
D (Abstand)	min. 50 mm
E	1490 mm
F	1800 mm

Bilder dienen nur als Referenz.
Technische Änderungen vorbehalten.



BEDIENUNG

INBETRIEBNAHME UND EINSTELLUNG DER TEMPERATUR



HINWEIS

Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, waschen Sie den Innenraum und alle Zubehörteile mit lauwarmem Wasser und etwas neutraler Seife, um den typischen Geruch eines neuen Produkts zu entfernen und trocknen Sie es anschließend gründlich ab.

- Verbinden Sie das Anschlusskabel durch Einstecken des Steckers in eine geerdete Steckdose.
- Der Regler für die Temperatúrauswahl befindet sich auf der Vorderseite des Gerätes.
- Das Gerät arbeitet möglicherweise nicht mit der richtigen Temperatur, wenn es an einem besonders heißen Ort steht oder wenn Sie die Tür zu oft öffnen.
- Lassen Sie das Gerät bei der ersten Inbetriebnahme oder nach einer längeren Zeit der Nichtbenutzung mindestens 2 Stunden auf einer höheren Stufe laufen, bevor Sie Produkte in das Gerät legen.
- Die Temperatur im Gerät wird von verschiedenen Faktoren beeinflusst:
 - Umgebungstemperatur
 - Häufigkeit der Türöffnungen
 - Menge der gelagerten Lebensmittel
 - Standort des Gerätes



ACHTUNG!

Im Falle eines versehentlichen Auftauens, beispielsweise wenn der Strom längere Zeit ausgefallen war, müssen die aufgetauten Lebensmittel schnell verzehrt oder sofort gekocht und danach wieder eingefroren werden.



ACHTUNG!

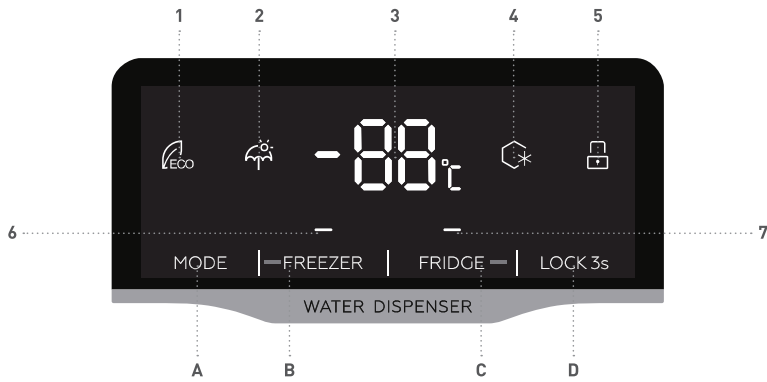
Hohe Umgebungstemperaturen, wie an heißen Sommertagen, kombiniert mit einer niedrigen Temperatureinstellung („Kälter“) am Temperaturregler, können einen kontinuierlichen Betrieb des Kompressors bewirken. Dies liegt daran, dass der Kompressor ununterbrochen arbeiten muss, um die eingestellte niedrige Temperatur im Inneren des Geräts aufrechtzuerhalten.



HINWEIS

Für eine optimale Konservierung von Lebensmitteln ist generell eine mittlere Temperatureinstellung empfehlenswert.

BEDIENFELD



Bilder dienen nur als Referenz. Technische Änderungen vorbehalten.

BEDIENTASTE

Abbildung	Bezeichnung	Bedeutung
A	Auswahltaste „Mode“	Drücken Sie diese Taste, um den Betriebsmodus auszuwählen (ECO-Modus, Holiday-Modus, SUPER-Modus oder benutzerdefinierter Modus).
B	Auswahltaste „Freezer“	Drücken Sie diese Taste, um die Temperatur des Gefrierfachs einzustellen.
C	Auswahltaste „Fridge“	Drücken Sie diese Taste, um die Temperatur des Kühlfachs einzustellen.
D	Auswahltaste „Lock“	Drücken Sie diese Taste, um die Tasten zu sperren/entsperren.

ANZEIGEN

Abbildung	Anzeige	Bedeutung
1	ECO	Intelligente Einstellung basierend auf der Umgebungstemperatur. Die Kühl- Gefrierkombination läuft mit dem niedrigsten Energieverbrauch.
2	HOLIDAY	Im Urlaubsmodus ist das Kühlfach abgestellt, lediglich das Eisfach ist in betrieb, was den Energieverbrauch verringert.
3	Temperatur	Temperaturanzeige
4	SUPER FREEZING	Die Temperatur wird temporär (ca. 6h) auf -25°C reduziert.
5	LOCK	Leuchtet wenn die Tastensperre aktiviert ist.
6	-	Zeigt die Temperatur des Eisfachs.
7	-	Zeigt die Temperatur des Kühlfachs.

EINSTELLEN DER TEMPERATUR

Möchten Sie eine Anpassung der Temperatur vornehmen, so verändern Sie die Einstellung am Display. Beachten Sie, dass eine niedrigere Temperatureinstellung den Energieverbrauch erhöhen kann.

Bei einer Tasten Betätigung ertönt sofort ein Signalton und das Bedienfeld wird für 3 Sekunden zu 100% beleuchtet.



HINWEIS

- Für das Kühlfach wird eine Temperatur von 4°C empfohlen.
- Für das Gefrierfach wird eine Temperatur von -18°C empfohlen.

EINSTELLEN DER TEMPERATUR - KÜHLSCHRANK

Drücken Sie die Taste C, um die Temperatureinstellung des Kühlfachs einzugeben.

Zu diesem Zeitpunkt leuchtet das Symbol der Kühlschranktemperatur auf und die digitale Temperaturanzeige blinkt. Drücken Sie diese Taste kontinuierlich und die Temperatur wechselt nacheinander zwischen „2°C, 3°C, 4°C, 5°C, 6°C, 7°C, 8°C; nach der Auswahl warten Sie 5 Sekunden. Während dieser Zeit blinkt die Temperatur stetig und wird danach gespeichert.

EINSTELLEN DER TEMPERATUR - EISFACH

Gilt im benutzerdefinierten Modus und im Urlaubsmodus.

Drücken Sie die Taste B, um die Temperatureinstellung des Eisfachs einzugeben.

Zu diesem Zeitpunkt leuchtet das Symbol der Eisfachtemperatur auf und die digitale Temperaturanzeige blinkt. Drücken Sie diese Taste kontinuierlich und die Temperatur wechselt nacheinander zwischen -14 °C und -22 °C; nach der Auswahl warten Sie 5 Sekunden. Während dieser Zeit blinkt die Temperatur stetig und wird danach gespeichert.

TASTENSPERRE

Halten Sie Taste „Lock“ für 3 Sekunden gedrückt bis Sie den Warnton hören. Danach sind die Tasten gesperrt. Um die Tasten wieder zu entsperren, halten Sie die „Lock“ Taste für 3 Sekunden gedrückt bis Sie den Warnton hören.

ALARM BEI GEÖFFNETER TÜR

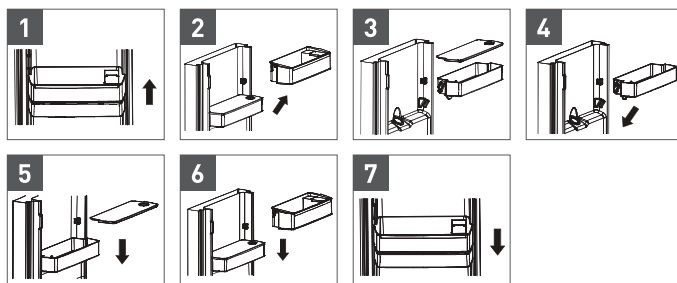
Wenn die Tür 60 Sekunden lang offen bleibt, ertönt ein „Tür offen Alarm“. Schließen Sie die Tür, um den „Tür offen Alarm“ zu stoppen.

WASSerspENDER

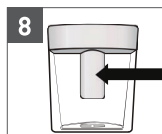
Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, waschen Sie den Wassertank mit lauwarmem Wasser und etwas neutraler Seife, um den typischen Geruch eines neuen Produkts zu entfernen und trocknen Sie es anschließend gründlich ab.

Arbeitsschritte:

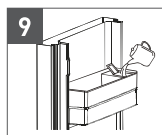
- 1./2. Heben Sie den Wassertank aus dem Türfach.
3. Entfernen Sie die Abdeckung des Wassertanks und reinigen alle Teile gründlich.
- 4.-7. Nachdem Sie den Wassertank gereinigt haben, können Sie diesen wieder in der umgekehrten Reihenfolge einsetzen.



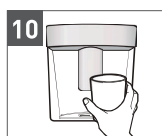
8. Reinigen Sie den Wasserspender.



9. Öffnen Sie die Klappe des leeren Wassertanks und füllen Sie diesen mit 3 Liter Trinkwasser. Schliessen Sie danach wieder die Klappe.



10. Um Wasser zu beziehen, halten Sie ein Gefäß unter den Wasserausfluss (in der Türe) und drück Sie mit diesem gegen den Spenderarm. Um die Beziehung des Wassers zu stoppen, entfernen Sie das Gefäß.



POSITIONIERUNG DER LEBENSMITTEL IM GERÄT

Ordnen Sie verschiedene Lebensmittel gemäß der folgenden Tabelle in verschiedenen Fächern an:

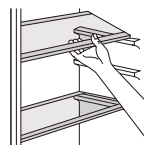
Türfach	- Lebensmittel mit natürlichen Konservierungsmitteln, wie Marmeladen, Säfte, Getränke, Gewürze
Gemüseschublade	- Obst, Kräuter und Gemüse sollten separat in die Gemüseschublade gelegt werden. - Bewahren Sie keine Bananen, Zwiebeln, Kartoffeln oder Knoblauch im Kühlschrank auf.
Kühlschrankregal – Mitte	- Milchprodukte, Eier
Kühlschrankregal – Oben	- Lebensmittel, die nicht gekocht werden müssen, wie z. B. verzehrfertige Lebensmittel, Wurstwaren und Essensreste.
Gefrierschublade(n)/Regal	- Lebensmittel zur langfristigen Aufbewahrung. - Untere Schublade/Ablage für rohes Fleisch, Geflügel, Fisch. - Mittlere Schublade/Regal für gefrorenes Gemüse und Pommes Frites. - Obere Schublade/Regal für Eiscreme, gefrorenes Obst und gefrorene Backwaren.

EISWÜRFEL

Für die Herstellung von Eiskwürfeln können weitere Ablagen in das Gerät eingefügt werden.

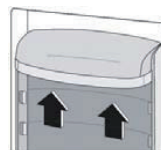
ZUBEHÖR BEWEGLICHE REGALE

Die Wände des Kühlschranks sind mit einer Reihe von Schienen ausgestattet, so dass die Regale beliebig positioniert werden können.



ZUBEHÖR POSITIONIERUNG DER TÜRFÄCHER

Türfächer können zur Reinigung entfernt werden oder zur Lagerung von Lebensmittelverpackungen unterschiedlicher Größe verstellt werden. Um die Demontage durchzuführen, gehen Sie wie folgt vor: Ziehen Sie das Türfach schrittweise in Richtung der Pfeile bis es freikommt und positionieren Sie es nach der Reinigung neu.



TIPPS ZUM EINFRIEREN

Damit Sie den Gefriervorgang optimal nutzen können, finden Sie hier einige wichtige Hinweise:

- Die maximale Lebensmittelmenge, die innerhalb von 24 Stunden eingefroren werden kann, ist auf dem Typenschild angegeben.
- Der Gefriervorgang dauert 24 Stunden. Während dieser Zeit dürfen keine weiteren einzufrierenden Lebensmittel hinzugefügt werden.
- Frieren Sie nur hochwertige, frische und gründlich gereinigte Lebensmittel ein.
- Bereiten Sie Lebensmittel in kleinen Portionen zu, um ein schnelles und vollständiges Einfrieren zu ermöglichen und anschließend nur die benötigte Menge aufzutauen.
- Wickeln Sie die Lebensmittel in Aluminiumfolie oder Polyethylen ein und achten Sie darauf, dass die Verpackungen luftdicht sind.
- Achten Sie darauf, dass frische, nicht gefrorene Lebensmittel nicht mit bereits gefrorenen Lebensmitteln in Berührung kommen, um deren Temperaturanstieg zu vermeiden.
- Magere Lebensmittel sind besser und länger haltbar als fetthaltige; Salz verkürzt die Haltbarkeit von Lebensmitteln.
- Wassereis kann, wenn es unmittelbar nach der Entnahme aus dem Gefrierfach verzehrt wird, möglicherweise zu einem Gefrierbrand auf der Haut führen.
- Es empfiehlt sich, auf jeder einzelnen Packung das Einfrierdatum anzugeben, um die Lagerzeit im Auge zu behalten.

HINWEISE ZUR LAGERUNG VON TIEFKÜHLKOST

Um die beste Leistung aus diesem Gerät zu erhalten, sollten Sie sicherstellen:

- Dass die im Handel gefrorenen Lebensmittel vom Händler angemessen gelagert wurden.
- Darauf achten, dass die gefrorenen Lebensmittel so schnell wie möglich vom Lager in den Gefrierschrank gelangen.
- Öffnen Sie die Tür nicht häufig und lassen Sie sie nicht länger als unbedingt nötig offen. Einmal aufgetaute Lebensmittel verderben schnell und können nicht wieder eingefroren werden.
- Überschreiten Sie nicht die vom Lebensmittelhersteller angegebene Lagerzeit.

HINWEISE ZUR KÜHLUNG FRISCHER LEBENSMITTEL

- Lagern Sie keine warmen Lebensmittel oder verdunstende Flüssigkeiten im Kühlschrank.
- Decken Sie die Lebensmittel ab oder wickeln Sie sie ein, besonders wenn diese einen intensiven Geruch haben.
- Gekochte, kalte Speisen, usw.: Diese können abgedeckt auf jedem Regal platziert werden.
- Butter und Käse: Diese sollten in spezielle luftdichte Behälter gegeben oder in Aluminiumfolie oder Polyethylenbeutel eingewickelt werden, um möglichst viel Luft auszuschließen.
- Milchflasche: Diese sollte einen Verschluss haben und in den Türfächern aufbewahrt werden.
- Bananen, Kartoffeln, Zwiebeln und Knoblauch dürfen, wenn sie unverpackt sind, nicht im Kühlschrank aufbewahrt werden

WARTUNG, REINIGUNG, LAGERUNG

WARTUNG

Für sämtliche elektrische Instandhaltungsarbeiten sollte ausschließlich ein qualifizierter Elektriker oder eine entsprechend ausgebildete Fachkraft beauftragt werden. Die Wartung des Produkts muss durch ein autorisiertes Servicezentrum erfolgen, wobei ausschließlich Originalersatzteile zu verwenden sind.

Hinweis zum Austausch der Beleuchtungslampen falls vorhanden:



WARNUNG

Ein Austausch der Beleuchtungslampen durch den Benutzer ist untersagt. Bei Beschädigungen der Beleuchtungslampen kontaktieren Sie bitte den Kundenservice. Dieser Hinweis gilt nur für Kühlschränke, die mit Beleuchtungslampen ausgestattet sind.

REINIGUNG



WARNUNG

Vor der Durchführung von Wartungsarbeiten ist das Gerät auszuschalten und der Netzstecker aus der Steckdose zu ziehen.



ACHTUNG

- Vermeiden Sie die Verwendung von scharfen oder scheuernden Reinigungsmitteln.
- Verwenden Sie keine Chemikalien, Säuren, Benzin oder ölhaltigen Produkte.
- Tauchen Sie das Gerät keinesfalls in Wasser.



HINWEIS

Entfernen Sie vor der Reinigung sämtliche Inhalte.

- Bei der Reinigung ist der Einsatz von Wasser zu minimieren und darauf zu achten, dass kein Wasser in das Gerät gelangt.
- Verwenden Sie zur Säuberung des Innen- und Außenbereichs des Geräts keine Wasserstrahlen, entzündliche Substanzen wie Alkohol, Verdünner oder Benzol, Schleifmittel oder brennbare Flüssigkeiten.
- Einsatz von Bürsten, groben Tüchern, Schwämmen, Metallgegenständen, Dampfreinigern, ätherischen Ölen, organischen Lösungsmitteln oder Scheuermitteln ist zu vermeiden.
- Verwenden Sie zum Entfernen von Eis keine scharfen Gegenstände, sondern einen Plastikschaber.
- Wischen Sie die Oberflächen des Geräts regelmäßig mit einem weichen, feuchten Tuch ab.

- Vermeiden Sie das Reinigen kalter Glasablagen mit warmem Wasser, da diese durch plötzliche Temperaturänderungen zerbrechen können.
- Stark verschmutzte Einlegeböden können herausgenommen und mit warmem Wasser, mildem Reinigungsmittel und einem weichen Schwamm gereinigt werden. Trocknen Sie das Gerät anschließend mit einem weichen, trockenen Tuch.
- Zur Energieeinsparung sollten Sie den Kompressor an der Rückseite des Geräts einmal jährlich mit einer weichen Bürste oder einem Staubsauger reinigen.
- Überprüfen und reinigen Sie regelmäßig das Ablassrohr auf der Rückseite des Geräts, um Verstopfungen zu vermeiden.
- Stellen Sie vor der Wiederverwendung oder Lagerung sicher, dass das Gerät vollständig getrocknet ist.

FEHLERBEHEBUNG

Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, überprüfen, ob ein Problem selbst behoben werden kann. Lässt sich mit den nachfolgenden Schritten das Problem nicht lösen, kontaktieren Sie den Kundenservice.

WARNUNG

Vor Beginn der Fehlerdiagnose ist die Stromzufuhr zu unterbrechen. Jegliche Fehlerbehebung, die über die in dieser Anleitung hinausgeht, sollte ausschließlich durch einen qualifizierten Elektriker oder eine fachkundige Person erfolgen. Reparaturen am Gerät dürfen nur von autorisierten Service-Technikern durchgeführt werden, da unsachgemäße Reparaturen erhebliche Risiken für den Benutzer darstellen können. Sollte eine Reparatur Ihres Geräts erforderlich sein, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler oder den lokalen Kundenservice.

PROBLEM	MÖGLICHE URSACHEN	LÖSUNG
Das Gerät funktioniert nicht.	Das Gerät ist ausgeschaltet.	Gerät einschalten.
	Der Stecker ist lose oder nicht eingesteckt.	Stecker fest einstecken.
	Sicherung ist durchgebrannt oder defekt.	Sicherung überprüfen und gegebenenfalls austauschen.
	Steckdose defekt.	Defekte Steckdose von einem Elektriker reparieren lassen.
Das Gerät kühlt zu stark.	Temperatur zu niedrig eingestellt.	Temperaturregler vorübergehend auf eine wärmere Temperatur einstellen.
Die Lebensmittel sind zu warm.	Die Temperatur ist nicht angemessen eingestellt.	Siehe Abschnitt "Bedienung".
	Tür war zu lange geöffnet.	Tür nur so lange wie nötig öffnen.
	Viele warme Lebensmittel wurden kürzlich eingelagert.	Temperaturregler temporär kälter einstellen.
	Gerät steht in der Nähe einer Hitzequelle.	Siehe Installationsanleitung.
Innenbeleuchtung funktioniert nicht.	Glühlampe defekt.	Siehe Abschnitt „Wartung“
Starke Frostbildung, eventuell auch an der Türdichtung.	Die Türdichtung ist nicht luftdicht (womöglich nach dem Versetzen der Tür).	Undichte Bereiche der Türdichtung vorsichtig mit einem Haartrockner auf niedriger Stufe erwärmen und gleichzeitig mit der Hand formen, um eine korrekte Position zu erreichen.
Ungewöhnliche Geräusche.	Gerät steht nicht eben.	Füße justieren.
	Gerät berührt Wand oder andere Objekte.	Gerät leicht verschieben.
	Ein Bauteil, z.B. ein Rohr auf der Geräterückseite, berührt ein anderes Teil des Geräts oder die Wand	Drücken Sie das Bauteil gegebenenfalls vorsichtig aus dem Weg.
Der Kompressor startet nicht sofort nach Änderung der Temperatureinstellung.	Normaler Vorgang, kein Defekt.	Kompressor startet nach kurzer Zeit automatisch.

TECHNISCHE INFORMATIONEN

TECHNISCHE DATEN

EIGENSCHAFTEN	
Modell	HSBS 3098
Klimaklasse	SN, N, ST
Schutzklasse	I
Nennspannung	220-240V ~
Nennfrequenz	50Hz
Nennstrom	1,5 A
Nennleistungsaufnahme	150 W
Gesamtrauminhalt	439 l
Kühlfachkapazität	288 l
Eisfachkapazität	151 l
Gefrierkapazität	11,2 kg / 24 h
Kühlmittel	R600a (75g)
Treibmittel	Cyclopentan
Lichtquelle	LED light (Model: W27-35)

Technische Änderungen vorbehalten.

HINWEISE ZUR RICHTLINIENKONFORMITÄT

Das Gerät „HSBS 3098“ stimmt mit folgenden Anforderungen überein:

Europäische Niederspannungsrichtlinie	2014/35/EU
EU-Richtlinie für elektromagnetische Verträglichkeit	2014/30/EU
Ökodesign Richtlinie	2009/125/EU
RoHS-Richtlinie	2011/65/EU

Dieses Gerät wurde nach den neuesten Sicherheitsvorschriften gebaut und ebenfalls überprüft. Alle aktuellen CE-Richtlinien wurden eingehalten.

GARANTIE

HAFTUNG

Der Hersteller übernimmt keine Haftung bei Schäden, welche durch den nicht ordnungsgemäßen / bestimmungsgemäßen Gebrauch entstehen.

GARANTIEBEDINGUNGEN

Verbrauchern wird bei einer privaten Nutzung des Gerätes eine Garantie gewährt. Diese Garantie beträgt 24 Monate welches ab dem Kaufdatum gilt. Bei einer gewerblichen Nutzung, wenn das Gerät dafür geeignet ist, wird beim Kauf durch das Unternehmen eine Garantie von 12 Monaten gewährt. Bei einer gemischten Nutzung von Privat- und Geschäftskunden bei einem geeigneten Gerät verringert sich die Gewährleistung auf 12 Monate.

Für die Garantieleistung ist ein Kauf des Gerätes in Deutschland Voraussetzung. Dieser Kauf kann bei uns oder einem Vertragshändler erfolgt sein.

Sollte der Garantiefall nicht in Deutschland stattfinden, muss der Käufer auf eigene Kosten das Gerät zur Verfügung stellen, damit eine Garantieleistung erbracht werden kann.

Alle Mängel, die einen Anspruch auf Garantie haben, müssen schriftlich gemeldet werden. Hierbei muss eine Meldung innerhalb von 14 Tagen nach Sichtung des Mangels getätigt werden.

Sollte ein Garantieanspruch stattfinden, behalten wir uns das Recht vor, wie der Schaden oder Mangel behoben wird. Die Möglichkeit einer Reparatur oder ein Geräteaustausch ist möglich und durch den Verkäufer festgelegt.

Ausgeschlossene Garantieansprüche:

- Keine Beachtung der Gebrauchsanweisung
- Unsachgemäßer Behandlung des Gerätes
- Verschleiß/Abnutzung des Gerätes

Auch sind gemeldete Garantieansprüche ausgeschlossen, die für leicht zerbrechliche Bauteile, Ersatzteile, oder Zubehörteile, die zum Beispiel aus Glas oder Kunststoff bestehen. Eigen getätigte oder durch einen nicht autorisierten Dritten Reparaturen oder Änderungen am erworbenen Produkt sind ebenfalls von einer möglichen Garantie ausgeschlossen. Weitere Ansprüche zur Garantie werden nicht erneut ausgesprochen.

Die Garantiezeit durch eine Reparatur verlängert nicht andere Garantieansprüche. Es handelt sich hierbei um eine freiwillige Leistung des Herstellers. Gesetzlich festgelegte Gewährleistungen (wie z. B. Nacherfüllung, Rücktritt oder Schadensersatz) sind und werden nicht berührt.

ENTSORGUNG

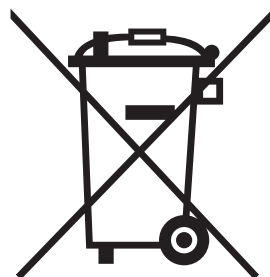
ENTSORGUNG UND SYMBOLBEDEUTUNG „MÜLLTÖNNE“

Elektrogeräte gehören nicht in den üblichen Hausmüll. Bitte nutzen Sie hierfür die Entsorgungsstationen für Elektrogeräte (Sammelstellen). Dort können Sie defekte oder nicht mehr benötigte Elektrogeräte kostenlos entsorgen.

Durch eine falsche Entsorgung von Elektrogeräten, kann die Umwelt und das menschliche Wohl geschädigt werden. Durch eine richtige Entsorgung von Elektrogeräten, können Materialien wiederverwertet/recycelt werden.

Weitere Informationen zu einer Entsorgung in Ihrer Nähe finden Sie bei der Verwaltung Ihres Wohnortes.

Kältemittel müssen vor der Verschrottung von einem qualifizierten Spezialisten entnommen und gemäß nationalen und lokalen Bestimmungen entsorgt werden. Vorsicht: Halten Sie das Gerät von Feuer oder ähnlichen glühenden Gegenständen fern, bevor es entsorgt wird. Trennen Sie die Türe ab, bevor Sie das Gerät entsorgen.



WARNUNG - ERSTICKUNGSGEFAHR

Bitte lassen Sie das Gerät und deren Verpackungsgegenstände nicht unbeaufsichtigt mit Ihren Kindern. Diese können am Verpackungsmaterial ersticken. Bitte achten Sie darauf die Verpackungsmaterialien von Kindern fernzuhalten. Diese dürfen unter keinen Umständen mit diesen spielen. Das Spielen oder Bedienen von Kindern ist bei diesem Gerät untersagt.

Eine Marke der Ramanco Group

HEINRICH'S

Impressum
Ramanco GmbH
Virmondstraße 135
47877 Willich
Deutschland

www.ramanco.de

Made in P.R.C.